

En toda España. . . 1'50 ptas. al mes
Extranjero. . . . 30'00 " al año

Número atrasado, 10 céntimos
Número suelto, 5 céntimos

EL BIEN PÚBLICO

Fundado en 1.º de marzo de 1873. — (Segunda época)

Redacción y Administración: Plaza del
Príncipe, 11, y Rampa de la Abun-
dancia, 16, teléfonos 20 y 84.
Dirección telegráfica: BIEN - MAHÓN

Año XXIV.

Mañón, jueves 4 de mayo de 1916

Núm. 12.911.

La Nota americana

Comprometidas en la actual guerra todas las grandes potencias del mundo a excepción de una, claro es que a esa debían volverse constantemente los ojos de los demás países neutrales, que, por las naturales incidencias de una guerra de proporciones nunca vistas por su extensión y su encarnizamiento, pudieran en algún momento ver lastimados u olvidados sus derechos.

Y así ha sucedido: a los Estados Unidos, desde el comienzo de la guerra, se ha dirigido muchas veces la opinión de las naciones europeas que permanecen neutrales, en solicitud de la enérgica intervención que sus poderosos medios le permiten adoptar, a fin de que sus derechos, reconocidos en solemnes Tratados, fuesen respetados por aquellos de los beligerantes que los echan en olvido.

Y muchas veces también la opinión de los países neutrales más maltratados por la guerra reprochó al Gobierno de Washington un exceso de parsimonia, que más bien debiera reputarse de justa y discreta prudencia, de loable afán conciliatorio, muy propio de quien desea mantenerse neutral, equidistante de los dos bandos en lucha.

La guerra submarina, la destrucción de barcos mercantes sin previo aviso, y con el consiguiente peligro para sus tripulaciones y pasajeros y el natural quebranto de los intereses de armadores y negociantes, ha sido la que ha dado ocasión a mayor número de incidencias y reclamaciones.

En la memoria de todos está la larga serie de Notas y respuestas cambiadas con este motivo entre los Gabinetes de Washington y Berlín, que trajeron como consecuencia la promesa por parte de Alemania de respetar el derecho y los intereses de los neutrales.

Incidentes posteriores, en especial el hundimiento del "Sussex", han dado motivo a la resolución adoptada por Mr. Wilson, comunicada por este a las dos Cámaras norteamericanas, reunidas en Congreso, y al Gobierno alemán por medio de la Nota que hoy absorbe la atención general.

Esta Nota, según todas las noticias que llegan hasta nosotros, puede considerarse como un verdadero ultimátum, por su carácter conminatorio. Por ello la situación que crea entre los dos países es de extrema gravedad, porque nadie considera probable que Alemania se allane a acceder a las condiciones impuestas por la república norteamericana, sobre todo si se recuerda la decisión con que recientemente, con motivo de la retirada de Von Tirpitz, se manifestó la opinión alemana en favor de la continuación de la guerra submarina, con todas sus consecuencias.

Los comentarios de una parte de la prensa alemana, que considera que la ruptura con los Estados Unidos dejará a Alemania en mayor libertad para el empleo de sus submarinos, no creemos que deban impresionar, por lo que a nosotros respecta, a la opinión española. Esa consecuencia posible de la actual situación, que representaría un peli-

gro para nuestros buques, no es de creer que nos afecte directamente. Muévennos a pensar así las seguridades dadas a nuestro Gobierno por el de Alemania a raíz del hundimiento del "Santanderino", seguridades que no tenemos motivo para esperar que dejen de representar una realidad.

Otros aspectos de trascendencia aparecen también al examinar las consecuencias de la situación creada entre Washington y Berlín por el envío de la Nota americana; pero parece prudente no anticipar juicios, aplazando el comentario hasta poderlo fundamentar en el ulterior desarrollo de los sucesos.

Von der Goltz

Este general alemán, cuyo fallecimiento comenta la prensa aliada, suponiéndolo no natural, gozaba en su patria de gran popularidad.

Su avanzada edad no le permitía desempeñar un papel importante en los teatros decisivos de la guerra, pero prestaba marcados servicios en Turquía, a partir de la entrada de ésta en campaña al lado de los imperios centrales.

Von der Goltz, como Tirpitz, Heringen y la mayor parte de los primeros jefes alemanes, hizo buena parte de su carrera militar en los Estados Mayores. Entró en el ejército en 1861 y después de algunos años en el mando de unidades, pasó gran parte de su tiempo en Turquía, esto es, lejos de su país y en contacto con un ejército extranjero y rudimentario, ganando allí los grados más elevados.

Después de las derrotas de los turcos en Kulk-Kilisse, Lule Burgas y Kumanowo, bajo la dirección de

jefes que Goltz-baja había imprudentemente señalado como los mejores, el Emperador Guillermo le consideró como responsable de estos errores. Empero, los críticos militares no consideran justo este concepto, si es que realmente lo abrigó el Kaiser (cosa que puede ponerse en duda al ver al general continuando en su puesto y desarrollando su misión hasta el momento de su muerte). Supónese que había advertido al alto mando alemán y hasta al mismo Emperador de que no podía confiarse mucho en el poderío de las fuerzas turcas, aviso que no pareció haberse tenido en cuenta, creyendo exagerada esta idea de la debilidad militar de Turquía.

Von der Goltz no había podido conseguir que los oficiales turcos aprendieran la ciencia estratégica, más difícil y delicada de lo que muchos se figuran; pero llegó a inculcar a las tropas turcas el espíritu de obediencia.

Cuando el ejército turco se hizo disciplinado y se organizaron los buenos oficiales alemanes, varió el estado de cosas, y esto fué para von der Goltz una verdadera revancha.

Este aspecto militar de la labor del general alemán en Turquía fué el mal aparente; pero aún más eficaz fué su papel de embajador secreto y la obra política que como tal llevó a cabo en el imperio otomano.

De Abdul-Hamid recibió el encargo de reorganizar el ejército turco y de Guillermo II el de hacer de él una vanguardia del ejército alemán.

A esta obra se dedicó personalmente y por entero el general von der Goltz. El tratado germanoturco que negoció en 1908 fué como una preparación de la guerra actual.

La empresa alcanzó fuerza suficiente para arrostrar todas las crisis atravesadas por Turquía en el espacio de ocho años, y sin duda que constituirá a los ojos de Alemania el mejor servicio prestado y mérito contraído por el difunto, a cuyo recuerdo, en el pésame enviado a su viuda, ha dedicado el Kaiser laudatorias frases.

Además, von der Goltz fué escritor público, periodista, vulgarizador. Su campaña militar es aún poco conocida; pero su campaña diplomática dejará nombre y fama en la historia de los personajes germanos. Ha sido probablemente el inspirador más que el colaborador del barón de Marschall, y con éste ha hecho lo que se llama la Turquía alemana.

Han muerto esos dos poderosos enemigos de los aliados lo que llena de gozo a estos últimos; pero, que no participan de tales entusiasmos, ni los sienten tampoco en sentido contrario los hacen notar que ni uno ni otro, son la única representación de la política alemana en el Bósforo.

Por otra parte, quedan sus discípulos y prosélitos para continuar su tarea de germanización, cuyo principal cooperador es también la tradicional indolencia otomana.

La semilla, pues, está echada en terreno hábilmente preparado y abonado y en guerra y en paz producirá sus naturales frutos: von der Goltz fué un activo y experimentado sembrador.

Tocante a las causas de su fallecimiento, ningún indicio positivo se tiene por ahora de que no haya sido debido a una invasión tifódica como no sea la menor frecuencia de casos de esta enfermedad entre las personas de edad avanzada.

Todo se reduce a meras suposiciones y comentarios de periodistas.

Actitud futura de Alemania

Marcel Flutin en "L'Echo de Paris", se pregunta qué hará Alemania, suponiendo que abandone la lucha delante de Verdún; suposición que cree probable, aunque no cierta, fundándose en que, según sus noticias, el alto mando alemán se ocupa en preparar la opinión pública, dando a entender que el objetivo de Alemania en la campaña de Verdún consiste en gastar las reservas francesas, y no en tomar la ciudad.

El articulista no quiere echarse de profeta. Considera simplemente que, mientras la lucha de artillería al Oeste y Este del Meuse y en toda la región del Woevre conserve su diapason actual, será posible creer en la renuncia de Alemania a la continuación de la lucha.

Si, con todo, Alemania continúa su actividad de artillería y prosigue sus simulacros de ataque, cree el diario francés que trata de entretener las fuerzas contrarias para dirigir las operaciones a otros puntos.

Dada la exasperación alemana contra los ingleses, debería admitirse, a juicio del crítico, que el próximo estuerzo alemán se traducirá por una ofensiva contra el frente inglés, recordando que el coronel Repington ha ocupado últimamente de las fuerzas alemanas preparadas en Flandes y Artois.

El articulista concluye opinando que, por razones psicológicas, no es verosímil un ataque de gran empuje por parte del príncipe de Wurtemberg, en Flandes, ni del príncipe de Rupprecht, en Baviera

y Artois, inclinándose a pensar que los alemanes volverán los ojos al frente ruso, tratando de tomar a Riga, por mar y por tierra y de avanzar en la región del Dvinsk.

Paradojas

El consejo

Entre los millonarios más veces millonario que el mercantilismo y el industrialismo modernos, con sus trusts y sus monopolios, produjeron, figura en primera línea Carnegie. Carnegie no se contentó con llamar la atención del mundo por sus millones. Hemos debido admirarle, además, por sus rasgos de filantropía, de altruismo; por las genialidades de su espíritu aventurero, y... por los sanos consejos y enseñanzas que legó a la posteridad.

Carnegie ha tenido pretensiones de sociólogo, de moralista y de hombre ingenioso y sagaz. Cuando cumplió setenta y cinco años, además de repartir varios millones, repartió en un folleto multitud de aforismos, sanos consejos y postulados de moral en acción que, si no se cotizan en Bolsa, no dejan de ser prácticos y útiles en la generalidad de los casos.

Pero, no hay regla sin excepción. — Esas teorías de usted son muy hermosas, le decía un preopinante, pero dígame: ¿qué debe hacer, o mejor, qué puede esperar hoy en día el humilde empleado de un gran establecimiento, para llegar... Carnegie reflexionó un instante y después dijo:

— Puede esperar que el principal, pongamos un banquero, enferme; que el humilde empleado deba ir a su casa para recoger la firma; que en uno de los pasillos tropiece con la hermosa hija del banquero y le resulte simpático. Supongamos que la enfermedad se prolonga: el idilio se continúa en noviazgo, acaba en la vicaría y ya tenemos al humilde empleado con vertido en yerno y socio del gran banquero. Estas son cosas que ocurren

Ella, que recordaba con terror aquellos días pasados a la intemperie y cubierta solamente con andrajos y con los pies descalzos; las hambres que había pasado y los terrores de su solitaria y triste bohardilla, conocería los grandes salones alfombrados, las grandes chimeneas donde chisporrotea un fuego brillante y vivo, los paseos en un carruaje cómodo y bien cerrado y abrigada con una piel de oso echada sobre sus rodilla.

Otras veces envuelta en abrigos de pieles, con las manos metidas en un manguito de marta-cibelina, disfrutaría el placer de pasear en trineo sobre el hielo para experimentar el delicioso goce que resulta de sufrir un poco de frío por el placer mayor que se siente con el contraste opuesto del calor del fuego.

Y así, como las noches de invierno eran largas, y tristes para la Pippione, que pasaba una gran parte de ellas extendiendo su mano vergonzosamente para recibir una limosna de algún corazón caritativo, Blanca las pasaría en los teatros y en las fiestas oyendo una música sublime, o en medio de otras mujeres cubiertas de flores y de joyas, disfrutando de los placeres que proporcionan el poder y la fortuna.

Y a la que no había conocido hasta entonces más que las groseras palabras de Chinela, los golpes que le daba la Moñina Feretti y los insultantes y despreciativos dicharachos de la plebe, se le dirlan las palabras más obsequiosas y finas, se le harían los más delicados cumplidos, y los admiradores de su belleza y elegancia se agruparían a su alrededor para revolotear, como las mariposas en torno de un reverbero. Los hombres la amarían, y los poetas compondrían versos en su honor para celebrar sus gracias y perfecciones.

Para esta transformación no era necesario más que algunos cuantos meses y el concurso de algunos maestros. Era menester que Blanca pagase los largos padecimien-

Después ya no llegaban a percibir sus oídos las oraciones que continuaba recitando madame de Puysale sino como un ruido vago y confuso que se fué extinguiendo poco a poco.

Imagen y principio solemne del gran silencio de la eternidad.

Los músculos fueron perdiendo gradualmente su elasticidad y su fuerza, y la presión de la mano de Lillas se fué aflojando insensiblemente.

Los miembros del moribundo se alargaron, y sus labios se agitaron con algunos movimientos convulsivos como si hubiesen querido articular algunos sonidos.

La noche extendió su negro manto por completo, y el ángel de la muerte entró en aquel aposento para llevarse su víctima.

Evidentemente son cosas que ocurren en las novelas románticas, con mucha frecuencia.

Carnegie afirmaba que ocurrían en vida.

Y, efectivamente, un caso ocurrió: Erase un pequeño empleado de un gran banquero que se tomó en serio el consejo de Carnegie. El banquero enfermó un día. — ¿Quién no enferma un día? — El banquero tenía una hija muy hermosa. — ¿Qué banquero no tiene una hija hermosísima? — Nuestro ambicioso empleado tropezó con ella en el pasillo, y con la mayor finura y discreción le hizo el amor. La enfermedad del banquero duró unas semanas, durante las cuales el idilio parecía seguir un curso agradableísimo.

Pero llegó el día del restablecimiento de la salud. El banquero llamó al empleado.

— Mi hija, caballero, me ha dicho dos palabras acerca de usted. Parece que usted ha osado hablar de matrimonio.

— Yo...
— Basta. Queda usted despedido.

El humilde empleado perdió su colocación. Desesperado, escribió una carta a Carnegie, explicándole su caso y las consecuencias de haber seguido su consejo.

Aun espera la contestación.

rusos en el frente del Cáucaso y Armenia. Además, han contribuido a hacer imposible una invasión en Egipto.

Los demás diarios de Londres, comentando la rendición de Kut el-Amara, manifiestan que las fuerzas inglesas se han colocado a la altura de las mejores tradiciones británicas!

El «Weely Cispach» escribe:

«La caída de Kut el-Amara no modifica sensiblemente la situación militar. Los turcos son atacados por importantes fuerzas británicas, en la orilla Sur a once millas de Kut y en la orilla Norte a quince millas de la plaza.

Cuando la crecida del río haya dejado de imposibilitar las operaciones, las tropas del general Goringe podrán aprovechar las ventajas de su situación».

Para las damas

Adornos

Se promueve con acierto el uso de los encajes preciosos en los vestidos. No hay adorno que mejor sienta, que sea más rico y elegante que los encajes y puntillas. Aún las imitaciones menos duraderas y que están al alcance de todos los bolsillos, son de excelente efecto. Ya vemos que se usa menos el cuello de batista liso, de la cual se ha abusado bastante. En los cuellos altos de los corpiños y de las chaquetas, vemos fruncidos pliegues de Valenciennes y de Malinas que tan bien sientan a la cara, y la manga larga plana, muy adoptada, terminará por un plisado en relación con el del cuello.

Sombreros

Los sombreros de paja empiezan ya a mostrarse en las vitrinas de las tiendas de modas, y se ha notado un género nuevo de adorno. En un sombrero de paja, tejido de doradillo, de forma «canotier» y de alas bastante extensas, un pájaro en forma que parece dispuesto a emprender el vuelo. Otro de paja cereza, más pequeño, de casco alto y alas cortas enrolladas, enteramente velado por un tul azul marino, de malla gruesa, tendido por toda la paja. Un tulo de este mismo tal, graciosamente arrugado, puesto detrás, era el único adorno. Era un sombrero de viaje, de gusto muy gracioso.

Abrigos

Como abrigos de entretiempo, son muy elegantes las largas levitas de flanela y trépan, para las cuales se emplearán telas de mucha anchura. Estas levitas pueden tener la

Nuevo Cine Calle de Roig
Ex Empresa Cine Consey
VIERNES 5 DE MAYO DE 1916
Fenomenal — Asombroso — Gran estreno de

ODETTE

2 500 metr. s. 5 partes. César Films, portentosa interpretación de FRANCISCA BERTINI, según el célebre drama del gran comediógrafo M. Sardou, mejor que «La Dama de las Camelias».

Quedan abier as las listas de abono desde hoy.
Sábado una sesión a las 6. Domingo una a las 6 con sorteo de regalos y otra a las 8 y media.
La semana próxima, ESPOSA EN LA MUERTE por Lina Cavalieri.

amplitud y la largura que se quiera. El talle un poco alto, marcado con un grueso ribete, con el cuerpo cómodo y plano, entreabierto por arriba, será sujeto por cartetas de tela semejante y botones artísticos, género antiguo. Este abrigo debe interpretarse con gusto y fantasía, pero conservando su forma clásica, puro recuerdo de las modas en su tiempo.

Sombrillas

Las sombrillas y paraguas son de mango encorvado, de madera o de janco de China, bastante largos y de apariencia sólida. Las sombrillas se hacen sobre todo de moaré este año. El verde, el marrón y los colores sombríos, son los preferibles.

LA BARONESA RUBIA.

Sección oficial

Alcaldía de Villacarlos

La cobranza de arbitrios sobre canales o tejados que vierten el agua a la vía pública, correspondiente al año actual, tendrá lugar en estas Casas Consistoriales los días laborables de nueve a doce de la mañana, por espacio de quince días. Pasado dicho plazo incurrirán en apremio los contribuyentes que hayan dejado de satisfacer sus cuotas.

Villacarlos 1.º mayo de 1916. — José Ripoll.

De todas partes

Una aclaración

Al hablar de los buques alemanes y austrohúngaros anclados en puertos neutrales, se suelen emplear los términos de «buques internados». Sería, por lo tanto, de desear, que se emplearan siempre los términos de «buques refugiados», para con esta expresión recordar a los países de lengua española que los buques que obligados por la necesidad han entrado en un puerto, desean disfrutar del derecho de hospitalidad de la potencia correspondiente, y es el principal

en un periódico norteamericano a unas frases contra los alemanes es, criticas en «The Times» por el célebre poeta inglés Rudyard Kipling.

«Kipling» escribe en el «Times» en un momento de efusión: «No hay que observar atentamente las caras de estas mujeres (se refiere a las mujeres belgas y francesas), para ver la obra realizada por los «Hogs». «Por ventura ha olvidado ya Kipling la obra de los ingleses en el Africa del sur? Quince años han casi transcurrido desde que se terminó aquella nuaca justificada agresión de los ingleses al pueblo boer, pero las prisiones de las Repúblicas sudafricanas están aún repletas de boers, no de criminales o degenerados, sino de buenos e inocentes ciudadanos cuyo único delito consiste en no haberse querido someter a la dominación inglesa y haber protestado contra la conscripción, un recurso del cual temen los ingleses mismos echar mano en la patriótica luglaterra. No hay más que recorrer los cementerios de Bloemfontein, Middeburg, Pretoria, Balmoral, etc., para averiguar dónde han sido sepultadas las 25 000 mujeres y niños boers que la noble y humanitaria Inglaterra mató en sus depositos de concentración. No hay más que recorrer las calles de Joannesburg, Pretoria y Bloemfontein, para convencerse de la degeneración moral que el valiente ejército inglés ha dejado a su paso, y ver el rastro de serpiente, las mordeduras de la cultura inglesa, tal cual es ejercida en todas partes en que el soldado inglés pone la planta.

«Podrá acaso decirme Kipling donde existe hoy, bajo el sol que nos alumbró, un pueblo más desgraciado que estos infelices boers, cuya patria les ha sido arrebatada violentamente por Inglaterra, cuyo único crimen ha sido el haber descubierto tesoros de oro y diamantes en su propio suelo?»

Santoral

Santo de hoy. — Santos Paulino y Cirilaco y Santa Mónica.

Santo de mañana. — La Conversión de San Agustín y San Pio V. papa.

Visita a la Corte de María. — Mañana se hace a Nuestra Señora de la Esperanza en Santa María.

Militares

Servicio de la Plaza del Mahón para el día 4 de mayo de 1916

Parada: Regimiento de Infantería de Menorca número 70.

Jefe de día: Comandante de Infantería don Justo Martínez.

Imaginaria: Coronel de Infantería don Miguel Merino.

Hospital y provisiones: Octavo Capitán del 70

Vigilancia: Oficial 1.º del 70

El Comandante Sargento Mayor, Francisco González.

Observatorio Central Meteorológico DE MADRID

Tiempo probable durante las 24 horas

Radiotelegrama de las 13 30

DIA 3 DE MAYO DE 1916

D. Doso en Canarias, canal de la Mancha, Cantabrico Norte, provincias de Santander, Vizcaya y Guipúzcoa y en las costas de Galicia y Asturias.

Observatorio Meteorológico de Mahón

DIA 3 DE MAYO DE 1916

Presión barométrica. 757.7 mm.

Dirección del viento. E.

Fuerza del viento. Fresquito o algo fuerte.

Estado del cielo. Despejado.

Estado del mar. Marejadilla.

Banco de Menorca

Sociedad Anónima MAHÓN

La cumplimentación de lo preceptado en el artículo 30 de los Estatutos de esta Sociedad, se convoca a junta general ordinaria para el día 22 del corriente mes de mayo, a las cinco de la tarde, en el domicilio social, calle del Angel, número 10, para dar cuenta del Balance del ejercicio social, finido en 31 de marzo último.

Para el caso de que no pudiera celebrarse dicha junta por falta de número de acciones representadas en ella, queda desde luego convocada una nueva reunión para el día 24 del citado mes, a igual hora de las cinco de la tarde, en la que serán válidos los acuerdos que se adopten, sea cual fuese el número de los accionistas presentes o representados.

Para tener derecho de asistencia a la reunión deberán depositarse en la Caja de la Sociedad en Mahón, o en la Banca Anónima de Barcelona (Pasaje del Relej) diez acciones, cuando menos, con cinco días de anticipación a la fecha fijada para la junta.

Mahón 3 de mayo de 1916 — Por el Banco de Menorca. — El Director Gerente interino, A. Lacárrera, Sr. 1.º

MAHÓN

Con gusto reproducimos la circular que el Jefe de Tropa de los Exploradores Mahoneses ha dirigido a los padres de los mismos, en virtud del proyecto que tiene en estudio el Gobierno para conceder ventajas a los exploradores que convenientemente instruidos ingresen en el servicio militar.

«Mahón 30 de abril de 1916.

Distinguido señor:

No ignora usted, sin duda, por las noticias publicadas en la prensa, que el Gobierno estudia un proyecto para que los Exploradores que lleven determinado tiempo en esta Sociedad, habiendo dado pruebas de constancia, buena conducta y aplicación, puedan alcanzar el beneficio de reducción del tiempo de servicio en filas cuando les corresponda ingresar en el Ejército y tengan ventajas para el ascenso a clases y oficiales de las reservas gratuitas si han pasado por una sección especial, dentro de esta Asociación, que estará dirigida por Oficiales y dará a los Exploradores la instrucción militar necesaria.

Los innumerables beneficios que esta concesión ha de reportar a los Exploradores obligan al Estado a exigirnos garantías de formalidad. La Asociación misma, obligada a responder como conviene a su prestigio, tiene el deber moral de dar eficacia a este privilegio y atender a que sólo lo utilicen los que sean acreedores a él.

En su consecuencia, siguiendo instrucciones recibidas por esta Jefatura de tropa directamente del Consejo Nacional, me complace en hacer a usted presente lo que sigue:

LA CONDESA DE MONTECRISTO

— Cuando estás completamente curada!

La dicha, en efecto, producía un maravilloso efecto; la Pippione se restablecía rápidamente y continuando así, dentro de algunas semanas podía levantarse y dar sus paseitos por el cuarto, apoyada en el brazo de su madre.

Luego, a la primavera, que no tardaría en venir con sus flores, con sus mariposas, con los alegres gorjeos de los pájarillos y con sus embalsamadas y templadas brisas, se irían a la campiña, a algún sitio delicioso, cuidadosamente escogido, en donde estarían solitas y entregadas exclusivamente la una a la otra para desquitarse de esta manera y compensar el largo tiempo que habían estado separadas.

Aquella grave y severa condesa de Montecristo abandonaba su aire y maneras de sibila y de profetisa, se hacía niña al lado de su hija, y sabía volver a encontrar aquellos mimos y caricias que sólo una madre tiene para sus hijos.

Por las noches, se levantaba y se sentaba medio desnuda durante horas enteras, casi sin respirar por no hacer ruido y despertarla, contemplando el sueño candoroso y tranquilo de aquella hija.

Cuando se hallaba fuera y no estaba cerca de ella, se sentía asaltada de mil temores extraños y caprichosos ideas.

— ¿Si estaré yo loca? se decía. ¿Si esta dicha que gozo no será más que una ilusión de mi espíritu, y esta hija que yo creo haber encontrado no existirá realmente?

Y en seguida se volvía corriendo a casa para abrazar a Blanca y estar segura de su existencia y de su dicha.

Después volvería el invierno, y continuando madre e hija haciendo proyectos para el porvenir, se comunicaban mutuamente sus pensamientos y deseos.

La Pippione, que no había conocido del invierno más que sus frios, sus hielos y nieves, sus lluvias y vientos, todo lo que tiene, en fin, de horrible para los pobres y los desgraciados, conocería los agrados y encantos que tiene esta estación para los dichosos y los ricos.

CAPITULO XLIV

Blanca

En otro cuarto de enfermo que conocen ya nuestros lectores, pasaba una escena bien diferente: allí todo era contento, todo dicha.

Elena no se cansaba de abrazar a la Pippione, ¡a su hija! y ésta devolvía con usura sus caricias a aquella madre hallada milagrosamente. Era entre ellas dos una continua repetición de risas, de lágrimas de alegría, de besos.

Le hacia repetir a su hija muchas veces al día la historia de sus trabajos y miserias, cuya relación provocaba nuevas demostraciones de ternura y cariño.

Y cuando su hija concluía, le contaba ella a su vez a ésta sus congojas y sus esperanzas continuas y alternativamente concebidas, perdidas y renacidas.

Y la conclusión de todos estos extremos era hacer mil predicciones, diciendo al fin:

1.º Desde el próximo mes de mayo llevará esta Sociedad una hoja individual en la que se anotarán todas las faltas de asistencia de los Exploradores a las excursiones, conferencias y demás actos propios de la Asociación, no contando como tales los que tengan carácter de invitación o sean de los incluidos por Reglamento en la categoría de voluntarios.

2.º Para la concepción de la puntualidad de cada Explorador y de su afición a nuestras tareas, se notará la causa de la ausencia si el padre, madre, tutor o encargado de cada muchacho la participa por escrito o verbalmente. Interesa a los Exploradores que sus padres se tomen esta molestia. Conviene que se notifique igualmente a la Sociedad la causa de las ausencias temporales al empezar y al terminar.

3.º Las faltas de aplicación y de buena conducta, juntamente con las de asistencia, servirán de base para que el Consejo local acuerde, en vista de la respectiva hoja individual y de los informes de los instructores, si procede excluir al Explorador de las listas de los que puedan, por su edad, ingresar en la Sección de Instrucción Militar.

4.º Como el fundamento de la concesión de beneficios por el Estado a los Exploradores está en la práctica que éstos han de tener, después de algún tiempo de pertenecer a la Sociedad, en todos los ejercicios que en ella se efectúan y en su excelente preparación física para la vida de guarnición y campaña, claro es que los aspirantes a hacer uso de dichos beneficios han de poseer efectivamente tal práctica por su constancia en concurrir a nuestras excursiones. — El jefe de tropa, L. Lafuente.

Varios amigos nuestros nos informan que hay cierto vendedor de periódicos, falto de escrúpulos, que al vocear por estas calles, suele intercalar, con excesiva frecuencia para no ser intencionado, el nombre de nuestro periódico con el del que en realidad vende.

Llamamos la atención sobre el particular a nuestros lectores para que no se dejen engañar por tan burda martingala.

En el vapor «Monte Toro» embarcó ayer para Palma y Barcelona don Pelegrín G. de Moncada, Alcalde de esta ciudad.

Lleve buen viaje.

El «Diario Oficial del Ministerio de la Guerra» publica un Real decreto concediendo el retiro para Melilla al Subinspector médico segundo Director del Hospital de Mahón. Jefe de Sanidad de Menorca, don Paulino Fernández Mariscal.

Doña Francisca Butazzi Morelli, vecina de Barcelona, ha sido autorizada para explotar en aguas de Mallorca y Menorca, la pesca del coral.

Se encuentra en esta ciudad el Inspector del Timbre don Pedro Sureda acompañado de su señora esposa.

Gustavo Hervé publica en su periódico «La Victoire» una carta de un soldado, que dice así:

«No tendremos nosotros y con nosotros los ingleses, una tremenda responsabilidad por tanta sangre vertida?»

¿Y D'icassé y Poincaré?

La pérdida Albión tenía envidia de los progresos industriales alemanes y por esto ha aprovechado nuestros deseos de venganza y utilizado a nuestros políticos y estadistas de pericónes.

Hi azuzado al Imperio del Zar, avivando las ideas panslavistas. Inglaterra ha encerrado a Alemania en un círculo de hierro.

Luego, después de haber cubierto sus verdaderas intenciones con un manto de hipocresía, engañando a Alemania con aseveraciones de que no deseaba entrar en la guerra, ha tirado de repente la máscara y se ha precipitado en la lucha, que es su guerra.

Así piensan muchos soldados franceses.

A pesar de que el tiempo mostrábase sereno, sin embargo, desde nuestra ciudad se oía ayer noche el

fuerte embate de las olas de nuestro puerto, cual si reinase violento temporal.

MOKATINA

Tostación de varias materias vegetales, salubres y aromáticas

Por la brigada de operarios de este Ayuntamiento se procede al arreglo de la pavimentación de la calle del Comercio.

«Será ahora el instante en que se decida arreglar el piso de otras calles más necesitadas que no ésta?»

Copiamos del «Boletín de la Sociedad Española de Maquinistas Navales»:

«Una comisión de oficiales pertenecientes a la Compañía Mahonesa de Vapores, nos ha entregado la cantidad de doscientas veinticinco pesetas con cincuenta céntimos, para que esta Asociación las distribuya entre las familias de los que fueron nuestros compañeros, víctimas de los naufragios ocurridos durante el año de 1915.

Un grupo de estimados compañeros nuestros, pertenecientes a la mencionada Compañía, organizó en Mahón un festival para allegar fondos con aquella filantrópica finalidad, contando con la generosa cooperación, tanto del elemento civil como del militar. Esta actitud es digna del mayor elogio, tanto más cuando ha de contribuir a aliviar la situación de aquellas familias, y los esfuerzos de todos los que han contribuido al acto referido han de ser profundamente agradecidos por los beneficiados que verán en ello no sólo un auxilio material sino una prueba del buen recuerdo que se les tiene.

La expresada cantidad de doscientas veinticinco pesetas con cincuenta céntimos es una parte del producto total recaudado. En nombre de los damnificados y en el de esta Sociedad testimoniamos nuestra sincera gratitud a los distinguidos organizadores y a cuantos contribuyeron con su obolo a la expresada recaudación.»

Después de haber dado cuenta del resultado de la función de Beneficencia celebrada en el Teatro Principal la semana última, hemos sabido y lo hacemos constar con gusto, que el maestro peluquero señor Maldonado prestó sus servicios gratuitamente.

Para el día 18 del actual se ha fijado la boda de la encantadora hija mayor de la duquesa viuda de Almenara Alta con el ex diputado a Cortes por Menorca don Gabriel Squella.

La sección política del Ministerio de Estado ha publicado en la «Gaceta» la siguiente Nota de interés general:

«De orden de su Gobierno participa la embajada de Rusia a este Ministerio que en breve se establecerá un reglamento, en virtud del cual la importación por el mar Blanco de las mercancías que no tengan una relación inmediata con la defensa nacional no se admitirá sino por una autorización especial para cada caso.

Lo que se hace público para conocimiento general.»

En el vapor «Monte Toro» salido ayer para Palma fueron embarcadas 35 cabezas de ganado vacuno y 127 de lanar.

MARITIMAS

Esta tarde a hora de itinerario zarpó para el puerto de Barcelona el vapor correo «Mahón».

Espectáculos

TEATRO PRINCIPAL. — Hoy jueves, día de moda, gran sesión cinematográfica, con todo el programa nuevo; estreno en esta ciudad de la emocionante película en tres partes, exclusiva para este Teatro, «Un drama entre fieras» interpretada por la genial artista Lyda Quaranta, desarrollándose además una preciosa película cómica. Próximamente gran debut.

Casa Buenaventura
Juguetes
Bordados — Perfumes

Conferencias telegráficas

Servicio especial de nuestro corresponsal en Madrid

Noticias de España

Madrid 4

«El Diario Universal»

En su número de ayer publica el importante diario madrileño «El Diario Universal» un artículo doctrinal rectificando los comentarios que hace el periódico parisino «Le Temps» sobre las simpatías que por los aliados siente el nuevo ministro de Estado don Amalio Jimeno.

Dice «El Diario Universal» que el ministro de Estado sólo siente una gran simpatía por la neutralidad que es la norma del Gobierno.

Recuerda «El Diario Universal» como confirmación a lo que dice el discurso pronunciado en el Senado por don Amalio Jimeno durante la última legislatura.

Manejo de noticias

El presidente del Gobierno señor de Romanones ha a conferenciado extensamente con el ministro de la Guerra general Luque sobre las reformas militares.

En el Consejo de mañana se dará cuenta del mensaje de la Corona que se ha de leer en la apertura del Congreso y que abarca muchos extremos de interés para la nación.

Sábase que el Tribunal Supremo en la revisión de actas protestadas ha anulado la de Illescas.

Afirmase que entre las reformas militares propónese que la puntuación en los exámenes de las academias militares sea reservada hasta que tenga la aprobación del ministro de la Guerra.

Otra de las reformas afecta a los ascensos los cuales serán paralizados en tiempo de guerra y en tiempo de paz los ascensos serán por votación.

Serán reducidos los destinos.

Agradecimiento de S. M. el Rey

El secretario de don Alfonso XIII por orden del monarca, ha manifestado al Director de Prensa Asociada el agradecimiento del Rey por el artículo publicado por dicho señor en el «Observador Romano» hablando de la caridad de don Alfonso XIII para con los presos y heridos de la guerra, caridad que nunca será bastante elogiada y que ha llevado la alegría a muchos hogares que bendecirán siempre el nombre del Rey de España.

Nuevo obispo de Madrid

Asegúrase que el obispo de Madrid irá a ocupar la Diócesis de Granada y que será nombrado para sustituirle el Obispo de Tuy.

Petición del señor Gasset

El nuevo ministro de Fomento señor Gasset ha pedido que el crédito de los carbones no sea devuelto sino que el producto de las ventas dedíquense a nuevas compras.

Regreso de don Alfonso XIII

S. M. el Rey regresará el viernes a Madrid de su viaje a San Sebastián.

Los restos de los marinos españoles

Las noticias que llegan de Cádiz dan cuenta de haberse celebrado con gran solemnidad el traslado de los restos de los marinos de la escuadra de Cervera, muertos en tierras extrañas.

Los restos de los marinos fueron desembarcados del «Almirante Lobo» y conducidos al panteón destinado al efecto.

Asistieron al acto las autoridades civiles y militares y un inmenso gentío que llenaba las calles del tránsito y que rendía el último tributo de admiración y respeto a los restos de los bravos marinos de la escuadra del almirante Cervera.

En breve serán conducidos al mismo panteón los restos del almirante que dió nombre a la infortunada escuadra.

El resurgimiento religioso en Francia

Dicen de Barcelona que Monsieur Baudrillard dió una notable conferencia sobre el resurgimiento religioso en Francia.

El conferenciante disertó largo tiempo, diciendo que cuando la guerra se hace con fe, ésta devuelve a los pueblos las antiguas glorias.

Para los hijos de Granados

La suscripción abierta en Barcelona para los hijos del infortunado autor de «Goyescas» asciende ya a la suma de 23 800 pesetas.

Dicha suscripción es de carácter internacional y se espera que llegue a alcanzar una cifra respetable.

Un carabnero muerto

De Tarragona comunican que estando de servicio los carabineros perseguían a unos contrabandistas, los cuales hicieron frente disparando algunos tiros, uno de los cuales causó la muerte a un carabnero.

El carabnero que pereció en la refriega deja mujer y dos hijos.

Mitín ferroviario

De Oviedo llega la noticia de que han celebrado un mitín los obreros ferroviarios de aquella capital, acordando enviar un delegado a Valladolid para que en la próxima reunión vote en favor de la huelga.

Preso que se escapa

Dicen de Masa Rubielos que un preso apodado «el Chato», escapóse de la pareja de la benemérita, la cual le intimó que se detuviera. El preso no hizo caso a la intimación y prosiguió en su fuga, disparando los guardias sus mausers matando al «Chato».

DEL EXTRANJERO

Madrid 4.

Noticias de Roma

Dicen de Roma que ha llegado a Bogotá el legado Pontificio del que ha sido portador Monseñor Enrique Gasparri.

El Presidente de la república saludó al cardenal Gasparri y expresó el agradecimiento hacia S. S. el Papa por la deferencia tenida para con la república de Colombia.

Las noticias que llegan de Roma dicen también que el cardenal Peris ha sido atacado de apendicitis sufriendo delicada operación.

El cardenal Peris hallase moribundo habiendo sido bendecido por S. S. el Papa.

Parte alemán

El parte dado por el cuartel general alemán y que en radiograma comunican de Nauen dice lo siguiente:

En ambos lados del Mossa no ha cambiado la situación, nuestras tropas siguen en sus posiciones sosteniendo pequeños combates con el enemigo.

El primer teniente aviador Federico Von Althaus ha derribado en lucha aérea sostenida sobre el bosque de Caillete el sexto aeroplano enemigo.

Al sur de Tiamont derribamos

un avión francés haciendo prisioneros a sus tripulantes.

En Armentieres derribamos otros dos aviones franceses los que fueron a caer en las líneas enemigas.

Cerca de Ardaumont derribamos un biplano francés pereciendo el piloto aviador y quedando el observador gravemente herido.

En algunos puntos del frente francés la artillería sostiene duelos si bien no llegan a alcanzar la intensidad de los sostenidos en días anteriores.

La infantería ha tomado parte en pequeñas acciones de escasa importancia limitándose a repeler los pequeños ataques que el enemigo dirige contra algunas de nuestras posiciones.

En el frente Oriental no hay acción alguna que señalar; las tropas rusas han intentado algunos ataques sin importancia que han sido rechazados.

Derribamos un avión enemigo que intentó volar sobre nuestras líneas, cogiendo prisioneros a sus tripulantes.

Oro avión ruso fué averiado por nuestra artillería apenas emprendido el vuelo, viéndose obligado a aterrizar.

En los Balkanes no hay nada que señalar. Nuestras tropas no han sufrido ninguna variación en sus posiciones.

Parte francés

Desde la torre Eiffel radiografían el parte dado por el generalísimo de las tropas francesas a las once de la noche dando cuenta de las últimas operaciones.

En el sector de Avancourt, dice el referido parte nuestra artillería ha emprendido violento cañoneo contra las posiciones enemigas contestando a nuestro fuego la artillería teutona.

A la caída de la tarde nos apoderamos mediante un vigoroso ataque de las posiciones alemanas al noroeste de Mort Home fortificándoles.

En esta operación cogimos al enemigo cien prisioneros y cuatro ametralladoras.

En el resto del frente nuestra infantería ha desplegado gran actividad atacando en varios puntos al enemigo causándole muchas bajas.

Las luchas aéreas sostenidas por nuestros aviadores han sido de escasa importancia.

Derribamos un aparato enemigo en el bosque de Caillete perdiendo nosotros otro.

Nuestra artillería derribó un taube en Ardaumont cogiendo prisioneros a los tripulantes, uno de los cuales presentaba graves heridas.

El incendio de la fábrica de Lapallise

Según noticias que llegan de París el total de muertos habidos en el incendio de la fábrica de municiones de Lapallise son 95. Los heridos que han ingresado en el hospital pasan de ciento.

Las brigadas de obreros continúan en su trabajo removiendo todos los escombros para ver si quedan más obreros enterrados.

El servicio obligatorio en Inglaterra

Dicen de Londres que el proyecto de Mr. Asquith proponiendo el servicio obligatorio aprobarse dentro de esta semana pues las oposiciones que encuentra dicho proyecto carecen de fuerza.

Dícese que la aprobación del mencionado proyecto será trascendental para la historia inglesa.

La revolución de Irlanda

Los prisioneros cogidos por las tropas leales en Dublin dicen que el caudillo de la revolución Hunes, fué quien les dió armas y municiones, encargándoles que resistieran hasta el 3 de mayo, en cuya fecha llegarían fuerzas extranjeras para ayudarles.

PRENSA ASOCIADA

Devocionarios y libros para primera Comunión

Nueva existencia y gran variedad Plaza del Principe, 11

Estadística

MATADERO

Reses cortadas los días que a continuación se expresan con su peso y procedencia:

Día 29 abril

- 1 ternero, 194 kilos, Biniach de Juan.
- 1 idem, 262, estancia de Bartolomé de Refelero.
- 1 idem, 163, se Mola.
- 1 idem, 317, Murellet.
- 3 carneros, 52, idem.
- 7 idem, 107, Tarrubench Nou (Alayor).
- 3 idem, 47, A'feyara.
- 3 idem, 47, estancia Turellunet.
- 4 idem, 48, Sant Refel (Alayor).
- 2 cabras, 15 500 Murellet.
- 3 cerdos, 134.

Día 30 idem

- 1 ternero, 236 kilos, s'Erenjasa (Mercadal).
- 5 carneros, 81, Biniexa Nou.
- 2 cabras, 14, Murellet.
- 1 idem, 24, huerto de Sen Albertí (Alayor).
- 2 cerdos, 86.

Precio medio del pescado cogido y vendido en el mercado de Mahón el día 3 de mayo de 1916.

	Precio medio en tercia
Sardinera	
Sardinetas	0'50
Aladroque	0'35
Junqueti	0'70
Trasmallo	
Salmonetes	1'00
Rasclas y rubio	0'50
Esparralls	0'40
Langostas	1'25
Mólleras	0'55
Chucles	0'40
Caramelo y vogas	0'35
Bestina	0'25
Roquero	0'25
Pulpos	0'25
Jibias	0'45
Palangre y Volantín	
Calamares	1'00
Bastina	0'30
Serranos	0'50
Arañas	0'50
Pagres	0'90
Villa-Carlos	
Serranos	0'55
Arañas	0'50
Morena	0'45
Bastina	0'35
Calamares	0'90
Pagres	0'90
Rubios	0'60
Cántaras	0'60
Mólleras y vidriados	0'65
Gorneos	0'35
Fornells	
Aspetos y sirviolas	0'60
Cántaras y vidriados	0'55
Serranos	0'45
Morenas	0'45
Roquero y bastina	0'25
Rubios	0'50

Doctor Muñoz

Médico-Cirujano
Aplicaciones de 606
Consulta: de dos a cuatro.
CALLE NUEVA, 32 (Entrada por el Pasaje de Sitges).
Visito usted
CASA BUENAVENTURA
Bastión, 23

SECCION DE ANUNCIOS

Administración de EL BIEN PUBLICO

TARIFA DE LOS ANUNCIOS

ANUNCIOS EN CUARTA PAGINA

Table with columns for 'Del ancho de una columna', 'Del ancho de dos columnas', and 'Del ancho de tres columnas'. It lists rates for different line widths and insertion counts.

ANUNCIOS EN SEGUNDA O TERCERA PAGINA

Los anuncios publicados en segunda o tercera página pagarán doble precio que el señalado en esta tarifa para la cuarta página.

ANUNCIOS EN PRIMERA PAGINA

Los anuncios publicados en primera página pagarán un cincuenta por ciento de aumento sobre los precios señalados para los de la segunda o tercera.

ANUNCIOS O GACETILLAS DE RECLAMO

INTERCALADOS ENTRE LA CRÓNICA LOCAL O ENTRE LOS ARTICULOS. De 1 a 5 líneas, media peseta por inserción.

ESQUELAS MORTUORIAS

Del ancho de una columna del periódico: 5.00 ptas. Media página: 55.00 ptas. Ados columnas: 15.00. Página entera: 75.00.

OBSERVACIONES: 1. Todos los anuncios se cobrarán por adelantado. 2. No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado los días y sitio en que se desea su publicación.

Advertisement for Manuel Sintes Rotger, a typographic and bookbinding workshop. It lists services like printing, bookbinding, and military forms, and provides contact information for Mahón.

Table titled 'Cotización de la plata' showing prices for various types of silver and gold items, such as 'Plata fina barra', 'Oro fino', and 'Plata fina barra'.

Advertisement for 'ELIXIR ESTOMACAL de Saiz de Carlos (STOMALIX)'. It describes the elixir's benefits for stomach and intestinal issues and provides contact information for Serrano, 30, Madrid.

Advertisement for 'RECORDATORIOS para la PRIMERA COMUNION'. It promotes recorders for the first communion, mentioning Mossén Jacinto Verdaguier and the location in Mahón.

Advertisement for 'Indicador Gratuito' (Free Indicator) for the 'Banco de Menorca', offering information on bank services and interest.

Advertisement for 'OBSEQUIO A NUESTROS LECTORES' (Farewell to our readers), offering a gift of ten photographs to subscribers.

Advertisement for 'ALERTA! ALERTA! ALERTA!' (Alert! Alert! Alert!) regarding a new method for teaching primary school students, developed by Vicente Pinedo.

Advertisement for 'Obras completas de Mossén Jacinto Verdaguier', published by ILUSTRACIÓN CATALANA, available for purchase in Mahón.

Advertisement for 'Crédito Mercantil de Menorca', detailing services like interest on deposits and currency exchange.

Advertisement for 'Papel higiénico Salud' (Hygienic Health Paper), highlighting its automatic linking and presentation, available at the Manuel Sintes Rotger library.

Advertisement for 'Banco de Menorca', providing details on bank operations, interest rates, and services for clients.

Advertisement for 'DIEZ CUPONES' (Ten Coupons), offering a gift of ten photographs to subscribers.

Advertisement for 'Para vender' (To sell) and 'Lapiceros automáticos marca PENKALA' (Automatic pens brand PENKALA), listing various items for sale.

Advertisement for 'MATATINTAS BORRATINTAS' (Erasers), describing their effectiveness in erasing marks from paper.

Advertisement for 'COCHERO' (Driver) and 'CASA BUENAVENTURA', offering services and housing in Mahón.

Advertisement for 'DIEZ CUPONES' (Ten Coupons), offering a gift of ten photographs to subscribers.

Advertisement for 'Lapiceros automáticos marca PENKALA' (Automatic pens brand PENKALA), listing various items for sale.